華字日報

印刷所在威靈頓街門牌第五號
（電話第弍百弍拾柒號）
（新聞紙第壹萬五千柒百捌弍號）

CHINESE MAIL
5, WELLINGTON STREET,
HONGKONG, CHINA
Cable Address: WAHTSZPO
Telephone No. 227
No. 15782 NOVEMBER 29 FEBRUARY

本報代理掛號處

省城代理處 十七甫建龍新街梁炳南 省城威廉公司益記 佛山普開記福昌與 澳門代理李利盛 龍文記時勢軒 公司萬昌盛 石塘仔知足軒 源記新會城顯映相 樓江門舊柳街九如 石龍打石街隆記山貨店

星房虛昴停印
週年價銀九元
每月價銀捌毫
遠近郵費酌加
閏月報費照加

（督印人何錫威）

教育部審定

共和國民英文讀本

內容：是書取材適合華人心理，間列先哲格言，可以造就共和國民人格，中有會話及尺牘二種，於實用上尤有裨益。

定價：卷首一角二分 第一冊二角 第二冊二角五分 第三冊四角 第四冊六角

審定評語：依仿英美通行編輯，淺深有序，頗能引起讀者興味，且首冊造句，語平易，尤能矯正華英初階誨語之弊，使於初學，良非淺鮮。（第一冊批）內容頗稱適用（第二冊批）卷首及第一冊經本部詳核，與前次審定之第一第二兩冊淺深合度，應准作為中學及師範學校英語教科用書（第三冊批）取材宏富，深淺合度（第四冊批）

香港商務印書館分館謹啓

交通銀行廣告

啓者本銀行資本庫平足銀壹千萬兩，開辦多年，信用昭著，專辦銀行壹切交易，各項存欵無論定期活期，壹律收儲，承辦電滙信滙票滙無不簡捷公道，素承各界推許，現正籌畫推廣，內外分行，為客商謀種種便利之法，以助交通事業之進行，倘所惠顧，是禱。

總行 北京 分行 吉林 〇〇 東三省 孫家台 營口 蓋平 奉天 鐵嶺 長春 洮南 遼陽 直隸省 北京 錦縣 所民屯 勝芳 天津 順德 張家口 北通州 保定 唐山 海甸 豐鎮 山西省 大同 石家庄 山東省 濟南 陽高 德州 河南省 開封 濟寧 周家口 信陽 漯河 道口 焦作 鄭州 洛陽 江蘇省 上海 彰德 徐州 鎮江 無錫 蚌埠 揚州 浦口 湖南省 長沙 湘潭 常德 衡州 寶慶 湖北省 漢口 宜昌 沙市 江西省 九江 安徽省 蕪湖 外海埠 星架波 香港

香港分行設在文咸東街，茲將息價開列於後：拾式個月週息四厘，六個月週息四厘，三個月週息三厘半。香港交通銀行經理人梁季典謹啓

乙卯柒月初六日

萬國寶通銀行廣告

啓者本行實備資本銀壹千五百萬元，總行設在美國紐約埠，各枝行分設於：英京、孟咩、架剌吉打、星架坡、華盛頓、香港、廣州沙面、北京、小呂宋、庇能、上海、法京、橫濱、舊金山、墨西哥、巴剌嗎、漢口、天津、神戶、三巴壟、西貢、廈門、角、入打威、馬打剌士、仰江等處。如設代理於各埠，諸君如有賜顧者，請移玉到本銀行，香港本行設在皇后大道中玖號門牌，並到本辦房與何理君商議為荷。

香港萬國寶通銀行司理人馬素謹啓

廣東銀行（有限公司）廣告

Bank of Canton Ltd, HONGKONG

本銀行係華商集股自設，按照英例辦理，在德輔道中門牌第六號開張，分設枝行於省城豪畔街叁百五拾號，專接中外各國各埠滙兌及附貯按揭等項生意，原為爭國體挽利權，便工商起見，故壹切交易格外克己，諸君賜顧，壹律歡迎。

附貯息價列：任便期弍厘〇叁個月叁厘〇半年期四厘〇壹年期四厘半〇均計週息。民國弍年叁月廿壹日 總司理陸蓬山披露

香港有利銀行廣告

茲將香港本行附貯息項列左：
叁個月週息叁厘算
六個月週息四厘算
拾弍個月週息四厘算
長期 日息以週息弍厘算
本行兼辦理各埠滙兌事務
千玖百拾四年七月壹號 署司理人參建啓

香港上海滙豐銀行廣告

茲將香港本行附貯息項列左：
（計開）
叁個月期週息弍厘半算
六個月期週息叁厘半算
拾弍個月期週息四厘算
壹千玖百拾叁年叁月弍拾 總司理人史帖謹啟

東華醫院告白

啓者文咸街壹百弍拾四號舖，已改建，經於丁巳年□□，因求租者衆，公議招人投價，定期拾月廿玖禮拜日下午兩點鐘在院大堂當衆開票，以價高者得，任由本院□□或先繳按櫃銀，如欲承租者，請□□於□□式拾□元，限至□□□拾□月□□。

乙卯年拾月拾□日 東華醫院□□□

醫師之良

良相治國，良醫治人，大用則民樂春臺，小試則人登壽宇，所志同，所處異，厥理壹貫而已。張大醫隱君子也，涉獵羣籍，杭莆醫書，業專斯精，性頴有得，故少探岐黃之奧，私淑無忘（先生一字少岐）復抉陳徐之精，淵源有自，尤於痛瘍壹科，效若桴鼓，蓋懸壺於香港之市者，弍拾寒暑矣，痌瘝在抱，惻隱為懷，妙手回春，屢功計日，膏肓中物，早已活人無數，也康伯知名，固無煩於說項，壺公匿市，竊有比於識荊，聊誌數言，以作求醫者之津逮云爾。

乙卯□□月□□ □□□全介紹

俄國政府 招募短期國債告白

啓者本銀行現奉俄國政府命令，代招收此項俄國短期國債，其章程如下：

壹 此係俄國短期國債，統歸俄國政府擔任，拾年後陸續盡數歸還。
壹 擬每年利息每百員伍員五毫，并照例算。
壹 成五厘，別等稅項扣除，該國債以九員員收納（即交銀玖拾五員）。
壹 可得壹百員國債之利益。
壹 利息不拘遲早交納，皆由本年拾壹月拾四號起計。
壹 本銀行代收之俄國國債將於本年拾壹月廿九號起開收，至拾弍月叁號止。

截如欲購此項國債者，請如期到本銀行交納，發回收條為據可也。

按俄國國帑通用羅布銀紙，平常價錢每百員約值白弍拾員左右，今則跌至七拾六員左右，此國債票係用羅布紙交納，此羅布價平亦壹大利權也。

華俄道勝銀行謹啓
壹千玖百壹拾五年拾壹月弍拾號

朱長春堂

花柳 搜毒丸：此丸統治花柳各症，確能即日見功，永除後患，每樽一元。
小便 刺痛水：無論由花柳熱毒，腎虛而起，有濁無濁，五淋刺痛，一樽即愈。
立止 白濁丸：此丸確能立止白濁，無論因何而起，有百益而無一損，每樽一元，三元。
白帶丸：一樽即止，每樽一元。
立刻光明眼藥，實效痔血丸，極效遺精丸，腎囊油，蠍水。
脚氣丸：一樽即好，每樽一元。
癬藥 痔藥 每樽一元
廣府前 □□□街□□□ 正對地笪大道□□□□

兜安氏秘製保腎丸

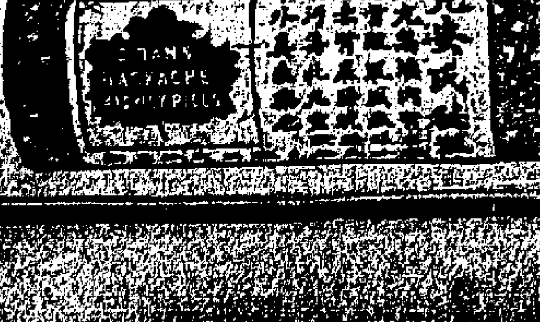
各埠藥房均有出售
每瓶洋壹員四角 每打洋拾四員正

背痛者腎虧也 老人之腎更弱宜治腎

一路康寧賴乎血足，尤貴乎血清，無毒能使血足血清而排除血內尿酸污毒者，內腎是也，故內腎強壯則血液多且清，以多且清之血液榮養百脈，自然筋強骨健，肌膚豐潤，精神活潑，百病不生，倘內腎稍有虛損，則血內之尿酸污毒流行週身，滯毒於筋絡，則筋絡不舒，滯毒於背腰，則背腰疼痛，滯毒於膀胱，則腎毒筋痛，滯毒於肩膝手腕節骱等處，則為風濕不仁，以及筋炎膀胱炎，心悸石淋沙淋，小便頻數，水腫汗出如膠，夜不成寐等症，兜安氏醫士秘製保腎丸專治內腎虛弱所致各症，行世已久，治愈衆多，凡有內腎病者，請試之，方知此丸之有奇功也。

治療：背脊疼痛 頭痛 心悸 水臌 腫脹；節骱疼痛 腎骨筋痛 沙淋石淋；大脚瘋痛 膀胱發炎 小便頻數；腰穴酸痛 四肢虛腫 小便渣滓；腦系筋痛 麻木不仁 小便赤熱；風濕骨痛 左癱右瘓 小便短少

上海北京路十五號美商兜氏安西藥公司



山打滅地藥

此藥丸專治男女五淋二濁等症，立能除止刺痛，限四十八點鐘內濁止淋通，實為治淋濁之無上聖藥，乃由最上品之美樜木取出，與尋常平賤之山打油藥丸迥不相同，用之比於服華澄茄藥與射刺藥丸尤勝，賜顧者須防假冒，請認每小丸上有□為記，見字大法國巴黎路蕪房□□。

九龍彌敦道拾號先美地亞甸沙 電話壹五□□

乙卯六月廿七日

請試吓 馬玉山 連蓉餅 瓜蓉餅

每個弍仙 助胃消化 製法精潔 有益衛生 每盒□個 新出品

威建大藥房廣告

茲小號志在推廣營業，特在本港皇后大道中門牌叁拾四號叁樓，與巢寨對面設壹總發行所，專□□生意，另在粵省長堤西濠口□□□同本號在港開張廿餘年，所□□卓著，靈效歷蒙□□紳商推許□□嘗今爲招徠外埠並各處代理□□外克己□□□□本號面□□

乙卯□月□□

正金銀行告白

啟者本銀行創設在日本橫濱，自西歷壹千捌百捌拾年，集備資本日金四千捌百萬元，正收備資本日金叁千萬元正，另備積金弍千□百萬員，總銀行設在橫濱，另分設各枝行於日本東京、大阪、神戶、長崎、英國倫敦、法國利安、美國紐約、香港、上海、漢口、北京、天津、牛莊、大連灣、旅順、鐵嶺、長春、奉天、安東、青島、哈爾濱、開原、濟南、□□、孟買、加拉吉打、新嘉坡等處，本行專做滙兌，准客附揭，買賣各國匯單，收存本港及各埠欵項，利息格外相宜，所有交易，誠實快捷，如蒙惠顧，然後詳議是荷。香港正金銀行司理人小野謹啓

荷蘭小公銀行

啓者本銀行創自壹千捌百弍拾四年叁月，原資本大萬六千磅，其後加股，另有儲備積金□□□□，現在香港設分行，在大打威□□□□□□□□□年專做買賣滙兌，附揭生意，存欵息價列左：拾弍個月週息四厘算，六個月週息叁厘半算，叁個月週息弍厘算，買賣價錢交收銀兩務期公平，如蒙惠顧，請移玉到本辦房面商是荷。

一千九百壹拾五年□月廿□號 司理人溫利士謹啓

凡人身體薄弱致乏子嗣皆因腎元虛損精力清冷故也如能常服至寶兼邊固本片即可如林君之慶獲有子矣其來函云

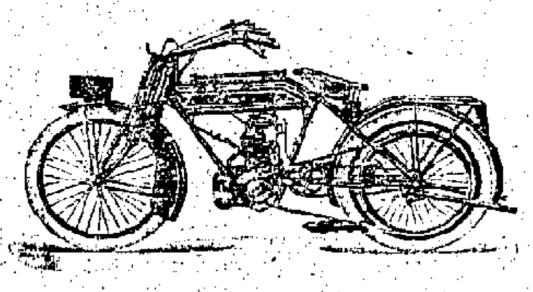
屈臣氏藥房主人仁鑒啟者余身體素弱時見頭暈腰刺故辦公事每苦力不能勝且娶室數年並未生育常以乏嗣爲憂壹日偶閱報章得悉北京大柵欄㒣貴分局有至寶兼邊固本片可愈腎虧腰痛之疾乃託友人向貴分局購買三樽試服似甚見效遂專意購服今病已全愈身體壯强秋間室人幸舉壹子歡慰無既此固賴 貴藥房至寶兼邊之功也感銘五中書此鳴謝并爲介紹卽頌

台安

直隸正定府站長林伯廉拜手

每樽銀壹元半每打拾五元 各處分局洋貨店均有發售

總發行香港士丹利街壹號 屈臣氏大藥房



本公司常有電單車出售機靈料固快捷無倫諸君光顧價取從廉

英商羅士公司啟

香安保險有限公司

本公司實備資本銀壹百萬員專保洋面往來貨物及陸上屋宇貨物傢私等件無火燭之虞所有章程均照英例辦理務臻妥善 諸君賜顧請到德輔道中二百二十五號本公司總寫字樓面議是荷 甲寅年五月十三 六一卅

廣州分局在長隄仁濟街 澳門代理麥月生在草堆街三十一號廣安店內 香港香安保險有限公司謹啟

恭頌易沃林大醫生

包醫紅雲血毒癘毒癲瘋等症

易沃林老先生世稱國手名不虛傳敬頌者弟張福賢開平沙崗人因他鄉作客誤入花柳迷途回來數天面如虫行蟻嚙蛛絲耕面紅影露不滿兩月形容難堪噫竟染瘋疾耶素聞易沃林先生恒和丸治瘋神効速卽踵門叩請幸蒙 易沃林先生驗明之症是紫瘢瘋也立畀包醫治法吞丸效如桴鼓今者遍體拾足全愈感恩無涯特刋數言以表易沃林先生檀術報丹併告同病者知所活路焉

祖館在鶴山玉橋鄉 總醫局在省城德興街 分局在厦門鎮拜街 分局在香港德輔道中門牌壹百八拾號式樓 弟張福賢登謝鳴覽

乙卯四月拾叁日 恒和堂易沃林謹啟

源和洋行

白葡提砵酒

本行特由大呂宋名廠辦到白葡提砵酒其性醇和香甜可口不寒不燥能養血生津提神益氣婦人分娩後失血過多病後欠補飲之大有奇功誠衛生之要品也諸君請嘗試之

每打價銀卅元 每樽價銀式元六 總代理源和洋行謹啟

乙卯二月十七日 V五一

昭隆泰

上等 駛名

傢私洋貨 鐵床銅床 金銀時錶 毛衫線衫 氈帽草帽 男靴女鞋 影相鏡鏡 冲片藥料 乾片膠紙 非林膠片 影相什物 無有不備

中環德輔道廿六號 昭隆泰啟 甲寅歷五月初七 六二

精美花嘜淡奶

啟者本行之花嘜淡奶乃出自美國(司亞杜)該處之牛異常茁壯故其奶之滋養力較他處更爲肥美且以化學新法製煉則其補身之功不可限量前在美國埃刺士架賽會曾得頭等獎牌更可知其製法精良有益于衛生矣老少日常飲之均可化劑爲强立見功效用法簡便價值相宜 仕商光顧請認花嘜招牌採買庶不致誤

乙卯五月拾九日 香港皇后行四樓笠拔打劑公司謹啟 六四八

連環大保證書

五洲大藥房主人鑒蘇州李詩韋君家 貴藥房人造自來血逆其精神增其健康世節既登各報海內人民均聞見 貴藥房之仁風美不意又有破天荒可信之事泰若李君既沒精神之後即介紹王君嶽雲服此血二君[illegible]年六月間大發痞疾所以久爲病[illegible]飲食大進於是王[illegible]四君服此血鄰許魯[illegible]介紹酒男材吳[illegible]王君嶽雲又介紹[illegible]服此血後精神亦能增加同人等[illegible]之大奇事而人造自來血可稱謂的是補[illegible]特此專函致謝 即請 道安

中華民國四年四月十七日 體育研究會 敬啟

通訊處蘇州羊王廟 教員講習所內

人造自來血總發行所上海四馬路五洲大藥房

總代理處 香港永樂街瑞昌疋頭西藥行 新嘉坡會豐商店

分發行 廣州老威藥房 南甯桂林五洲大藥房

告白

大西洋澳門國課官波佈告事茲定於西拾式月初玖日將鋪票生意出投招人承充以壹年爲期凡來投者卽到署呈遞暗票但出價如在捌萬壹千柒百元以下者概不收閱此佈

壹千玖百拾五年拾壹月拾五日

李少白李少卿遷居告白

金山外埠中國內地前附大批流年長庚星盤相圖全部批成多未到取特登告白請到香港威靈頓街壹百廿叁號式樓領取勿擱延幸感

甲寅歷十壹月初七日謹啟 六六

天津北門外 京都同裕堂藥店廣告

在天津北門外開設伊始即聘爲本堂經理○所有藥酒配製材料以及顏色氣味裝璜等均與同仁堂無異○本堂又爲濟世起見所定價值○較彼減核捌折之數○是以各埠及新舊金山檀香山等處來購者甚形踴躍而南洋各島銷路尤廣○更以參茸藥酒虎骨酒占大多數○惟念此酒之效猶恐未能週知故特登諸報端俾抱病者同登壽域而本堂亦可藉資推廣如蒙賜顧可請就近向○香港西營盤海傍天津號成號或德輔道西廣和蒲包店內福記津莊或上環朱示安號均可購買價值壹律公道如用途多可請託該號間接函致本堂購辦或直接來函交易由郵兌洋定卽奉寄不悞

乙卯玖月初壹 謹啟

本堂經理邸君靜波○曩在天津京都○同仁堂四拾餘載○專司各種藥酒丸散膏丹自發丑年春本堂由京

天津京都同裕堂主人謹白

洋樓出賃

今有洋樓全間出賃在上亞厘畢道式號卽花園口地方深淨四圍通爽租價相宜如合意者請到德輔道屈臣氏四樓連士德洋行寫字樓面議便知

乙卯玖月廿六 連士德洋行告白 五四四

香港誠濟堂

第一家 馳名熟藥 丹膏丸散

本堂在香港上環水車館側開張與搭保揭借皮草有貨頃均按月利息佈

井非註册化學製藥師而設店發賣毒藥　賣毒藥與不相識之人　貨不登記　賣毒藥而不用中英文標明毒藥字樣于罇外壹案屢經而報昨禮拜六早番司體行提訊皇家律師柯美君主控古◯律師代被告辯護官聽訊後判曰被告賣此藥自壹玖零玖年始而屈臣氏公司祇發賣叁四年之久本司之意見以為該藥片含有此種藥五拾份之壹誠非小事今訊明被告所被控四款之罪但以案情而論不必重罰遵照第叁第拾兩款則例被告未書明毒藥字樣而賣發毒藥罪應判罰拾員或入獄拾四天兩判接續而行惟對于則例第拾款兩罪可毋庸判罰官判後再着目本司經預備陳明壹案古律師曰昔或毒藥君之駁論

○星期報之懇親會　禮拜日下午叁點鐘香山僑商星期報假座香山僑商會所開設同業懇親會報界記者濟濟有衆歡叙壹堂座中吳君憲池對君子恒湯君聘臣陸君伯周等多人相繼說演妮妮動聽擬央君憲池演說界云報紙與國家係有絕大之關係者該星期報之創設實則聯絡本邑之感情式則振興國家之實業所持宗旨無非在商言商故設星期報出世不過壹星期而閱者已增至千數其願諸君子堅持到底毋任中餒本邑幸甚中國幸甚云云陸君伯周言近來報紙多主持罵政界以為快者須知我國政界固可唾罵為有餘然我雖有常山之舌拜狐之筆棄政界常有笑罵由他笑罵好官我自為之之面皮者故雖日日詈罵彼則當作無聞故唾罵之不如以理喻之弟主張凡著作論說必要導人為善不可以設罵為痛快持此為本星期報之特別宗旨將無往而不利云云說畢全座鼓掌不絕盡歡而散

○賽樹出投　政府定期本年拾式月柒號上午拾壹點鐘在公衆花園將賽樹四百盤出投內有式百盤由叁尺至五尺高者底價每盤式元餘式百盤由[illegible]高者底價[illegible]號由上午[illegible]點至下午五點止陳列任人觀看

○招人投票　政府現招人投買[illegible]

○兩華時報編輯案　雲咸街拾六號時報總編輯人周覺之被政府控告謂其於拾壹月五號刊印壹爆惑人心擾亂中國治安之論說案情表白昨將該報拾壹月五號所刊之論說譯為英文呈覽[illegible]

拾元或監禁六禮拜軍械充公

○重懲賭博　寮保等拾人於十六號下午被華差關毆南[illegible]拘控於案官判首被告罰銀式百元否則監禁[illegible]其餘每人罰銀[illegible]元或監禁拾四天

○執獲女童屍　昨早在紅磡兵房附近之海面執獲七歲女童屍壹具查此女童名踱于喜是浮家泛宅之流未審緣何而致溺斃

○寄包頭往澳洲者須知　據本港郵政司宣佈謂由明年正月壹號起凡寄往澳洲之包頭每壹磅重收郵費[illegible]磅加收六片士云

○下錨須知　據船政署示謂自本年拾式月壹號以後如非[illegible]碇于九龍角[illegible]

○香海官聲　港督委任軒渣君為孤兒寡婦局長以繼新[illegible]之任

○准發表白之判　大西[illegible]公司昨年控告已故馬奇士貞[illegible]五千元已由臬官判得直壹案禮拜六早復由正副按察司會審據該大律師稟稱[illegible]倘發壹論表明[illegible]聽後以本衙[illegible]為最末之判[illegible]

○警察後備隊操練　警察後備隊擬定於本月廿九日[illegible]日下午五點[illegible]

○華人太平洋航業公司輪船到埠　華人太平洋航業公司[illegible]日抵港已[illegible]所創造壹切貨客[illegible]客滿儎以此[illegible]而我國華商[illegible]股本極力擴[illegible]到港遍謁華[illegible]此船故此次到埠貨[illegible]之發達當可立待[illegible]聞該公司尚厚集[illegible]表余靈君即附今船[illegible]進行現各埠商皆多

歐洲風雲記

○德軍陣線抵步　巴黎拾壹月廿六電云[illegible]攻巴里于加利和刺[illegible]夜間擊回巴軍之猛[illegible]步

[illegible]國護德人自由來往[illegible]所得之地則德人許[illegible]親王昂然拒之

[illegible]電云烏約某報所登[illegible]來賓之言謂英銀未[illegible]力將已告竭德兵之[illegible]式拾萬之衆由此可[illegible]時日幾何矣麥君隨[illegible]比較謂英國金市仍[illegible]項須藉其敵國之[illegible]理英國對付債項之

[illegible]巴黎電云法國全國[illegible]不遠近悉其財政大[illegible]集全式拾萬兆佛期[illegible]效法臣美剌倫會法[illegible]求其軍士之勝仗

（以上譯本館總臣西報電）

○德軍趨向沙威[illegible]號電云駐尾力勞打[illegible]讀債事將由西方戰[illegible]德軍沿鐵路圖集該

鐵路現已停止平常載運云

○法德活躍　同日電云由沙期尼加米電音[illegible]

○巴軍失利[illegible]

○天寒雨雪　廿六號電云巴黎軍報言戰場[illegible]

○法奧最近之舉動　同日電云勞打訪事聞[illegible]

○德國軍報　同日電云勞打訪事言德國軍報自認沙威殿軍仍然抵抗且攻擊美良[illegible]

○德軍之損失　同日電云英報隨法營之代表預計德人于宣戰前拾二個月損失兵士四五十萬此數之中有[illegible]乘軍十式萬將合德軍每月損失之上現已有一秘密公文發佈令大吏將四十五至五十五歲之人註册之事進行

○美京消息　同日電云美京勞打訪事言龍貝吉多那大將及[illegible]

○此間消息[illegible]

要之祀前任縣屬法政署富偵探之高勞利氏被控寄銀以為轟炸聯[illegible]那需船及轟發在太平洋軍需船碼頭之用高勞利投入火藥製造廠其意欲跟蹤以知運爆炸物之船隻云

○並無會議和平　同日電云美京勞打訪事言此間官場消息謂美總統威路臣不允干預各種競爭之事亦不允會同中立者會議以作和平之用意

○俄德之戰　同日電云德軍報稱佔領巴心涉安城該地與力加城之南相去數里但事未經俄國軍報證實據俄軍報言昨日竟日而戰勝負未決前敵各處皆見寂寞只有奥里加城有敵人分兩路進而進而結局幾陷德軍于大敗俄軍作包裹之勢逼令德人退回原處云

（以上譯十歲西報）

遺失銀單告白

啟者羅和來於宣統己酉年叁月初捌日有銀式千五百元正附貯香港文咸東街溢安銀號即發回收單存據該單係賴字軌第壹千壹百五拾捌號經己酉年四月廿日取回銀壹千元又同年柒月廿玖日再取回銀壹千元此兩數均有誌明單內計除取回外實存本銀五百元正今檢查該單不知何時遺失業即向溢安銀號報明蒙溢安即將所存本銀五百元及利息壹概清還交與羅撰儀代收訖倘日後有搜出該單或與別人執到均作廢紙用特登報聲明以免後論此佈

乙卯年拾月廿叁日　　羅選儀代羅和來謹啟

告白

胡君海籌老爺終于乙卯拾月廿式日子時正寢準于廿叁下午壹點鐘在灣仔大馬路五拾四號發引由京洲輪船運柩往澳特此奉聞

乙卯拾月廿叁日　　胡宅家人謹報

廣告

敬者茲弟有煤炭船壹艘船牌壹千四百四拾六號因生意不前經商承債主賣與球記船廠將價銀提還准於本月廿捌日假座灣仔永安堂攤派恐未週知仰各債主依期到來無得後言此佈

民國四年乙卯拾月廿叁日　　周英長披露

快看快看緊要告白

敬啟者本堂經費向由股東付充並無在外揭借担保等情如有相信必要唐昭能唐溢川式人中有壹人簽字方能作實否則概與本堂無涉特此聲明以免後論

香山洲仔金龠蠔塘衆股東唐石昆等同啟

民國四年乙卯拾月廿叁日

東華醫院告白

乙卯年拾月廿式日集衆投筒公舉

余敬舒翁　李景劉翁　何杏堂翁　叁位首總理暨東華醫院銀兩事務

謹將舉定各位總理名列左

余敬舒翁　李景劉翁　何杏堂翁　殷商翁　萬國寶通銀行買辦　伍乾初翁　公司入口洋酒銀行買辦　盧仲雲翁　荷蘭銀行辦房　樂翁　南北行　永安公司　香安　王國璇翁　同發號米行　其華翁　隆金山庄行　富押行　何廷翁　[illegible]

乙卯拾月廿叁日　　東華醫院謹啟

林勿珍珠出投

啟者本人承命于壹千玖百拾五年拾壹月廿柒日禮拜六晚[illegible]承拍賣珍珠列下柒人列任人觀看拍賣

[illegible]

乙卯拾月廿叁日　　拍賣人佐治林勿謹啟

告白

啟者本公司各股東於本年舊歷拾月初拾日在公司寫字樓舉行結算拾壹月初壹日再行核算叁月各員[illegible]故各股東務祈屆時駕臨指示為盼　本公司寫字樓[illegible]

乙卯拾月拾玖日　　港岐恆利輪拖有限公司啟

老醫生唐拾褒　馳名久咳丸

[illegible]

總代理　永樂街瑞昌西藥行

宜春水仙花各要廣告

本號自種雙托特別大花運銷各埠香港交招牌特此登報[illegible]專售恐有無恥之徒假冒本號[illegible]貴客光顧請向泰生行採買

泰生行

代理人同泰棧披露

乙卯年拾月廿壹日

告白

本公司經已遷往雪廠街門牌拾式號專修理打字機器及各種之機器單車風扇等等另有新舊各款打字機器出售仕商光顧請到本公司面議可也

乙卯拾月式拾日　　德律風壹千六百捌拾叁號　　[illegible]士公司謹白

廣告

啟者本號經各東集議決將生意傢私賬項全盤頂與公成堂承受任由該號用回永豐隆字號照常營業嗣後該號生意盈虧概與本號源記股東無涉特此聲明

乙卯年拾月拾六日　　香港永豐隆源記衆股友公啟

何商隱驗眼配鏡

德記洋行洋酒告白

本行代理各著名酒廠洋酒發售　仕商賜顧請移玉步

蜂巢　嘧拔蘭地酒
厘嬌　威士忌酒
加力　威士忌酒
猴　嘧波打酒
映架啤酒
肥公嘧波打
善提正体酒

另有三鞭威末紅酒諸色美酒俱全貨真價實此佈

乙卯拾月拾捌日　　[illegible]

華俄道勝銀行

啟者本銀行實備資本達盈餘共五千八百餘萬員[illegible]

[illegible]

買現成或自擇眼鏡者註意

本行驗眼配鏡[illegible]

保光洋行啟

自為視官乃人生最要之機關稍有不適則起居動作殊多不便而致疾患[illegible]

上海金星人壽保險公司特設分局澳門

本公司開設上海[illegible]理保人壽[illegible]長資本雄厚[illegible]新近在澳門[illegible]均有定規保價相宜[illegible]

民國四年乙卯玖月廿捌日　　上海金星人壽保險公司啟

韓勁偉牙科精理牙科全部

鑲牙注意

鑲補洗脫等自選用歐美上等牙料保無痛苦早為各界所稱美取價格外克己請嘗試之

館設中環電車路壹百四拾四號式樓即[illegible]街口廣生昌式樓

乙卯[illegible]　　韓偉牙科披露

承辦出入口貨告白

西商希林洋行總行在荷蘭[illegible]開設支行及貨辦房於[illegible]樓發售大小密致瓷器[illegible]穀蓋粉荷蘭捲烟牧蠅器等物[illegible]大酒店本行為叁拾餘家製造局之總代理所有各式貨辦請移玉臨觀各貨皆可承辦[illegible]買牛皮油膏花牛等物請尊光顧請移玉步

壹千玖百拾五年拾壹月拾式號　　希林洋行啟

敬頌黃金池先生醫愈久流白濁之謝書

黃金池先生偉醫敬啟者鄙人迴憶自患白濁之證已有兩載延醫服藥經年未獲奏效繼又遍嘗西藥亦乏效驗適壹日偶閱報紙得悉貴藥房秘製白濁丸之功用購服幾及壹瓶即覺應效迨服叁瓶其濁悉愈且精神亦大振此皆先生醫學精深濟人之功也鄙人感佩莫名爰邀貴藥房醫案規則為此特贈寸緘以作證書并登報端聊鳴謝忱敬乞惠鑒

先生寓卜環大馬路叁拾壹號新公司大酒店寫字樓內鄙人陳勉學上書

開收報費廣告

啓者本港報界同業因歐戰影響紙墨兩項俱大起價是以公同議決本年報費全年收銀玖元外埠另加收郵費俱收香港毫子前經由敝公社登報週知各者敝報館定期於本年陰歷捌月初叁日派伴携帶花邊收條到收仰懇閱報諸君將本年報費如數賜交不勝感激之至此佈

乙卯捌月初叁　本報營業部謹啓

廣東士敏土廠廣告

青天白日牌　超等士敏土　六百磅拉力

內地每桶大洋肆員正

外埠每桶港紙肆員正

每桶淨重叁百七拾五磅　連桶合共重四百磅

兼製花階磚及白石灰

總廠　廣州河南草芳園　電話第式零零壹

港局　德輔道西第式號　德律風式壹四零式

乙卯五月初四日

光華公司選舉布告

啓者本公司監察人任期屆滿現議定拾式月拾五號即舊歷拾壹月初玖日開股東會投筒選舉或復任或另舉但先於拾式月拾壹號即舊歷拾壹月初五日起至初捌日止每日由壹點鐘至四點鐘查驗股份收條隨發選舉票屆期初玖日壹點鐘憑票選舉此佈

佛山光華電燈股份有限公司啓

中華民國四年　新歷拾壹月廿四號　舊歷拾月拾捌日

香港先施有限公司廣告

啓者本公司於拾壹月拾式號開全體股東大會決議增加股本擴張各埠枝店生意照章應再請股東叙集公認然後執行茲訂於拾壹月叁拾號即舊歷拾月廿四日禮拜式下午捌點鐘在本公司四樓續開會議屆時務懇各股東惠臨爲盼

香港先施有限公司謹啓

乙卯拾月拾捌日

義大十　生減五　發價天

各欵毛絨　毛毡毛衫　鞋帽皮袋　地毡及西裝衣物等　平沽由拾月式拾起

乙拾月拾九　皇后大道中叁拾四號

良醫到港

吳少雲先生精岐黃擅靈蘭凡內外各科均藥到春回誠儒醫也弟屢感大德特登報端以表謝忱先生寓德輔道中柒拾四號式樓

陳瑞雲　陳雨民　周麗堂　宋子明　同頌

乙卯拾月式拾日

是婦科中聖藥

市上所售之婦科丸藥夥矣。而求其確有功效。爲世所珍貴者。百不得壹。茲者順邑北滘鄉辛毓賢堂婦科萬應丸。派送多歷年所。活人以千萬計。其功效卓著。曾取而服用者。莫不嘖嘖稱道。交口銜恩。弟等經蒙毓賢堂主人惠贈多盒。每遇家人有恙。照方與服。輒藥到回春。其功効如響。稱之爲婦科聖藥。誰曰不宜。故特登報鳴謝。以誌弗諼。俾女界之患病者。皆知有是丸之神效焉耳。

梁仁甫　伍漢墀　蕭瀛洲　盧鷗生　同頌

此丸分售處　萬大道西仁泰押　擺花街日記首飾　大馬路華興金舖店

民國乙卯年玖月初拾日

香港廣德興行緊要告白

廣德興行在德輔道西門牌式拾四號迺九八行生意開張叁拾餘年樓房亦有叁間概在太平戲院右隣壹門牌叁百捌拾式號一門牌叁百捌拾四號一在巷內第壹號門牌近見正行對面門牌拾壹號式樓有廣德興棧招牌此不是本行樓房本行所有在街上賒借貨物銀両俱要到正行櫃面蓋給圖章方爲實據如無到蓋圖章斷不公認切勿誤會爲要

香港廣德興謹啓

乙卯拾月拾捌日

廣告

茲有澳門過路環源豐機器甑酒廠壹間準于陽歷拾式月拾式號即陰歷拾壹月初六禮拜日兩點鐘在該廠內將全盤生意及架生什物壹概出投是日壹點鐘備有火船仔灣泊合安碼頭往來出投處不收水脚如欲知其詳細或願斟酌買受全盤者請先到本拍賣人處商議是荷

該廠機器架生列左

(壹)甑酒廠壹大座(式)猪屋壹間(叁)七跕睡煤爐壹箇長壹拾式尺徑玖尺四爐通叁寸共叁拾六條(四)大號睡士跕登見水泵壹副(五)酒甑式個高五尺叁活四尺叁(六)水甑式個高五尺叁潤四尺(柒)鉛水鐵水箱四尺四尺四尺捌尺(捌)又鉛水鐵水箱壹個壹拾式尺(玖)大小鉛水鐵喉壹單(拾)大酒缸百餘個每個載廿式担(拾壹)飯堆籾式千個(拾式)大木飯床四張五尺壹拾四尺(拾叁)另有水桶架什物俱全不能盡錄

澳門拍賣人新興記謹啓

民國四年陽歷拾壹月廿九日

論說

黨人與軍隊　(仁聲)

迴溯帝制問題發生。黨人又大有躍躍欲動之勢。即以吾粵論。關於緝獲黨人搜得炸彈之案。竟不絕於報告。雖其中捏報邀功者不尠。而黨人之秘密內渡。或亦意料所必有。設非盡屬子虛者也。夫黨人不欲舉事則已。苟欲舉事。則必有所運動。而其入手運動者。亦必先在於軍隊。粵吏有見於此。故昨通飭各統領。略謂現爲政府過渡時期。諸傳亂黨紛紛潛入內地。以運動手段。希謀不軌。亟應嚴密防範。仰該統領曉諭各軍官兵士。務須忠貞報國。勿爲亂黨煽惑。致羅法網云云。粵吏此舉。亦未嘗非杜漸防微之計也。雖然。壹面既防黨人謀爲不軌。壹面又防軍隊與黨人勾通。刻刻提肝弔胆。寢食不遑。毋亦太苦乎。夫官吏所恃以防亂黨者。軍隊而已。若軍隊亦受亂黨煽惑。則試問其所恃者又安在。就常情而論。軍隊入受豢養。或未必敢有貳心。然而人心之不同如其面。則倒戈相向者。亦何敢謂必無其人也。且疑人勿用。用人勿疑。若疑心壹生。則杯弓蛇影。將無往非可疑之人。彼此相疑。於是誤會與猜忌之心交乘而起。肘腋之間。亦無非戈矛所伏矣。我觀政府近日紛調北軍南下。其意何居。殆亦以南軍爲不足恃。恐其與亂黨相通。故以北軍監視之。而陰掣其肘也。不然。近日南方壹帶。軍隊分佈。密如蛛網。兵力不可謂不厚。尚何須北軍南下爲。可知今之執政者。其對於軍隊。究不能無疑心焉。疑之甚。則防之愈不得不密。是於亂黨而外。更有此以貽執政者之重憂。其苦爲何如也。夫善治軍者。貴於能得軍心。而軍心非徒恃金錢所能收買者也。如日徒恃金錢。則軍隊之可恃者亦僅矣。蓋凡可以金錢收買者。其膠粘力必不能堅固。我以金錢誘之。彼今日或附於我。設他人亦以金錢誘之。而其代價倍蓰於我。則難保其不見異思遷。舍我而附彼。故金錢之爲物。實有左右轉移之大魔力也。今之執政者。旣慮軍隊與黨人相通。則不可不先謀固結軍心。但如何始能固結。要必有其道焉。豈僅防閑所能有濟哉。先民有言。是非之心。人皆有之。誠以是非之在人心。皎然難昧。就令偶蔽於壹時。而淸夜自思。則天良自然發現。斷不能掩蓋者也。彼身爲軍人者。雖以服從爲天職。然欲使其背順效逆。聽我指揮。吾知深明大義之軍人。必不聽命。即或面從。而亦必有心違者矣。所謂其身正。不令而行。其身不正。雖令不從。今之執政者。苟欲固結軍心。則當先正其身。若我身先陷於不正。亦欲强迫軍人從我。則軍心又豈肯附我哉。獨夫紂其旅若林。卒不能敵武王之虎賁三千人。竟至前途倒戈。攻于後以北。此何以故。於以見是非所在。即順逆所在。而亦即軍心向背之所在也。然則今日欲防黨人之運動軍隊。及防軍隊之交通黨人。則執政者不可不於自身先反省。以辨其是非順逆之所在。不然。吾恐必至爲淵驅魚。爲叢驅爵。適自取禍而已。徒日防範。奚益之有哉。

本報特電

廿八號下午四點鐘北京特電

明年國家度支預算約五百兆元

孔昭炎或被簡爲粵海關監督徐孝惠(譯音)爲龍州關監督趙靜芬(譯音)爲瓊州關監督

同日報社公電

楊晟不日爲江南軍械局總辦

東京共和會總機關已解散

鄭汝成靈柩到京劉冠雄代表袁總統前往致奠行國家殯葬之禮擬葬在西山附近

段芝貴參張錫鑾謂其在奉天時妄用巨欵因此未能赴湖北巡按使新任

洪成點(譯音)復回副將職

廣東新聞

○桂省推戴之通電　廣西陸將軍王巡按使昨通電來省云北京參政院代行立法院政事堂統率辦事處各部院京兆尹請願聯合會憲政協進會各省將軍巡按使鑒(前略)應懇我皇帝陛下早登大寶以順輿情而維國本至對內維持地方安寧秩序對外保護各國僑商財產榮廷等應殫精竭力杜絕亂萌以免外人干涉務請代行立法院彙集推戴文電迅予據情上達無任企禱榮廷祖同叩敬印

○嫌疑犯大呼救命　昨晚拾壹時許有軍隊多人以草繩綑縛人犯壹名由大南門進城行經小馬站地方該犯沿途大呼救命坊鄰紛紛開門查察始知係軍人解犯聞該犯係犯亂黨嫌疑在長堤某客棧捕獲者即晚解交將軍行署詳審

○槍决引渡回省匪犯　南海縣陳知事昨午詳案巡按使核准將由港引渡回省之匪犯朱生壹名就地槍决

○反對商辦高州府稅　高州府稅己准商人陳光泰承辦昨晚高州梅菉商會來電云將軍巡按使財政廳鈞鑒報載高州府稅准商承辦災後商務凋敝官辦征收已重商承餉鉅恐格外加抽致釀風潮懇收回成命仍歸官辦以安商業梅菉商會感叩

○龍將軍又試放炸彈　昨廿七號下午五時許龍將軍復在五府樓連放炸彈八枚第壹次放五枚不甚猛烈第式次放叁枚則如巨礮即西關壹帶居民猶聞隆隆之聲

○致遠輪在省河擱淺　招商局致遠輪船定期月之廿柒號下午(即舊歷廿一日)拾時許由省啓行前往上海甫動輪駛至白蜆殼海面(離省碇處不及壹海里)突爾擱淺同局之新昌輪船亦同時前往天津因此加足火力欲將該輪拖出無效入抵俟今日潮長時便可以駛出云

○陳新亞赴新任　新任海豐縣知事陳新亞廿捌號已由省起程赴任携帶行李甚多幷有綠呢大轎紅傘御扇等物

○前清袍褂又出現　醫衛軍營長李就香山小欖人也昨在香山六尺路爲其弟受室有麥某者是日身穿前淸袍褂到賀座客見之無不啞然而笑

○人壽總會請立案不准　近有陳逸生等在城內高第街設壹人壽燕梳公司經巡按使勸令停辦現又欲改爲人壽總會昨將規則稟請准予立案龍代使批謂核其辦法無論係會係公司均屬鄉間之百歲長生等會性質流弊諸多所請不准

○請阻召買學產之部批　教育部批惠潮梅學界代表吳穗疇等電稱澄海屬內外莊等田係韓山學產請佃局朦請召乞飭阻等情均悉該莊田如果實係韓山學產自應聲明維持仰即咨行財政部體察情形酌核辦理此批

○饒平高知事又要派員查辦　饒平縣知事高承烈現被該縣團保局紳董陳某等四拾餘人稟控該知事包庇烟賭侵吞公欵聞當道已密派委員前往查辦

香港新聞

○莫漢鈞之虎口餘生　本港山頂公司工人莫漢鈞被混充省城偵探梁某即梁士誘拿誣揑爲亂黨一事現莫漢鈞經已省釋茲特將其始末情形詳誌如下

▲莫氏之小史　莫漢鈞生於香港年廿餘歲爲港中籍民辛亥反正時曾充民軍與該探梁士同隸於練達成之澳字營故與梁士相識自陳炯明解散民軍後復返本港作工於山頂公司當管理沽酒之職

▲梁士之小史　梁士台山人向在金山作洗衣之工因入革命黨故反正時回粵充當民軍解散民軍後得黨人資助復往金山嗣是往返中國約有兩叁次之多未知所抱之目的何在本年舊歷五月由金山返港遇莫漢鈞於歌賦街舊雨重逢往來頗密云

▲誘拿之詭計　當梁士與莫相叙數次之後壹日語莫曰賦閒日久無以爲生欲充當省城偵探苦無進身之階子能爲我帶壹式人上省拿解入營爲質否蓋不能先拿一式人必難混充斯職也時莫止色責其殘忍不仁嗣是遂與絕談至昨月梁到山頂公司見莫曰吾自蒙規戒之後不作充偵探之想現欲在港經營洗衣事業汝能爲我往洋人處接生意月當給式拾元爾可允否莫曰可梁曰現在資本尙未充足願上省告貸於某友以作股本惟某友不熟辦理洗衣情形恐不見信於黃君爾可偕往向黃君前表白洗衣店之預算則黃某君必允借銀矣莫以其爲營業之故因許之遂覓替人告假於拾一月柒號晚偕梁某附廣西輪船晉省

▲拿解之情形　八號早莫由廣西輪船登岸梁擬與莫搭新昌渡先返台山莫因乘便欲往東門探望親戚故手持壹鹹魚而去及至落新昌渡時見梁面色頗爲驚慌張心知有異已而即有偵探鄺棠等兩人下船捕莫至水警廳

▲審訊之情形　八號早既解至水上警署時蔡春恒提訊謂莫曰舊歲長堤擲炸彈案爾爲正兇現有梁某知情控爾想必冤鬼纏爾脚得補獲治罪爾如知機當速供出黨人姓名住址或可寬恩以待否則嚴刑不貸惟莫始終不認及送審式次百般威迫拔供莫亦不從乃解往行署至拾壹號軍法課提訊其審訊之法不似營之威迫惟以溫語勸令供認莫答以不能無故誣揑他人問官復審該探梁士則供舊歲如何見莫運炸彈擲炸彈此次上省亦爲亂黨等語莫則力辯其非幷曾梁始則勸其入叁次革命黨繼則勸其串拿良善終則誘其往新昌借銀等事迭審式次均以無確據之故不能入其罪乃押之於陸軍第式監獄

▲港官之調查　本港警察司馬沙君聞莫漢鈞被粵探人境誘拿之事約於拾七八號之間命華探目孫泰君往山頂公司查訪幷尋得莫之母親詢悉壹切情形稟覆而莫母亦見馬沙君備述伊子被誘拿悉恩拯拔故得蒙港官照會粵吏而莫遂不致入囚寃獄

▲釋放之情形　廿六號下午五小時莫在內固不知救星相照忽聞提堂以爲牽往北門打靶矣及候至夜半式小時傳命放鎖扣帶往趙越處仍以爲將受鎗殺無何復以鍊鎖之至廿柒早六時趙率兩差解其落永安日船趙越則在樓上着差看管莫此時方知有救然押差仍恐其蹈海而不釋其羇至引動搭客環觀莫則向搭客歷訴誘拿事情聞者咸爲之咋及船抵港岸時乃去其縛押差乃解莫至警署放之

▲馬君之詢問　廿七晚莫見馬君時馬君命總帮辦苗君詳問原拿情形莫遂詳述之及問有何損失則述稱夾必袋失去衣服値銀四拾元拾元之銀幣壹張五元銀幣壹張港毫式員仙士拾壹枚手時表一個鉛筆壹枝梳壹隻聞馬君允代討所失物件云

○輔政署示　輔政署示略謂凡外國籍人如欲往安南不論由水程或陸路進行須向法國使或領事或委員領准護照方能登岸否則重罰惟亞洲人不在此例云

○發假誓案上控　禮拜六早普樂大律師代表文咸街商人孔滸池向正副臬司入稟請准將前在刑名堂所定被告入苦工監拾式閱月之判在樞密院反案律政司與麻打大律師爲國家代表普樂大律師之禀辭有謂倘能准具禀人之所請則求前判暫行停擱以便具足保單俾得在外候審然聞對家以爲大人無權以批准上控並無權以准具保余以爲此非確實余將引伸前案及按例詳駁各點正臬司曰若非陪審員以被告爲有罪則本署內有批准具保之權可無疑議普大律師曰樞密院之批准保單其中似無成例大人可給以特別之人情而上控正臬司曰倘本署遇例能批准上控則本署亦力能爲之幷允具保之問題以祖國而論凡上控以反對刑事案之所判亦爲法律之所承認普君曰若非准以具保則犯人在獄無期或照判而行事設令其上控得直則其所得而滿意者乃僅知得直而並知其已遲判而已正臬司曰余意以爲監滿之時而仍未有期以提訊上控然則國家所處之地位如何律政司曰不應准上控之原因有壹因所判之期已滿而上控之案尙未審訊也且臬署無權以批准上控而執法者亦無權以得擱判不能將監期間斷至以具保而論則此人正在進判之時無權以閒具保也臬司曰禀請特別人情將案在樞密院上控無能爲之阻止副臬司曰此例難題但未曉本署有此權限否耳律政司曰所請上控之緣由完全根據細微之地位未必于事有濟也副臬司曰若縱此人而出或將誓矣律政司曰此文壹難題也該至此官命駁禀押候

○發賣毒藥案判結　永樂瑞昌何輝生被控